WIADOMOŚCI MYSŁOWICKIE

Nr. 12. Rok VI. | DODATEK PARAFJALNY DO „GOŚCIA NIEDZIELNEGO" | 25. III. 1934 r.

Porządek nabożeństw. Marzec.

26. Poniedziałek. Ferja
- 6 za † Jana i Paulinę Stoszek, Edwarda syna i Agnieszki córki
- 6½ w kościele marjackim, za † Walentego Czypionki, Tomasza syna i A. Adolf
- 7 fur † Franziska Mücke u. Tochter Gertrud und Anna
- 7½ fürs Jahrkind Josephine Wieczorek

27. Wtorek. Ferja
- 6 za † ojców Ganczarek, Rurański i Jadwigę Wosz
- 7½ za † Antoniego i Antoninę Kara roczn.
- 7 w kościele Marjackim, za † Zygmunta Gabryałowicza — Generalna komunja św. dla inteligencji
- 7 w Lecznicy Brackiej
- 7½ w kościele św. Krzyża, za † Pawła i Marję Ochwald

28. Środa. Ferja
- 6 za † Szymona i Julję Riedel i córkę Klarę
- 6¾ za † Franciszkę Koerner roczn.
- 7½ za † Bertę Stachoń i Franciszkę
- 8 w int. Tow. Mężów Kat. z gen. komunją św.

29. Wielki Czwartek
- 8 na cześć Najśw. Sakramentu

30. Wielki Piątek
- 8 Msza św. praesanctificatorum, ceremonje i kazanie postne

31. Wielka Sobota
- 6 poświęcenie ognia i wody
- 6½ za † Franciszka Tosz

1. **Niedziela. Wielkanoc** Kwiecień.
- 5 Uroczystość Zmartwychwstania P. Jez. procesja i msza św. za parafjan
- 8 w int. ks. Prałata, od Arcybr. Straży Hon.
- 9 in der Int. d. Christlichen Gewerkschaften m. Aussetzung
- 10½ podzięk. Najśw. Sercu P. Jez. za odebrane łaski, z prośbą o dalsze z wyst.
- 9 w kościele Marjackim

Nauka **przedślubna** odbędzie się w Wielki Piątek popol. o godz. 2.

W Wielki Piątek, **kolekta** na Grób św.

Am Karfreitag findet **Kollekte** fur das hl. Grab statt.

W Wielką Sobotę poświęca się **szołdrę** czyli **święcone**, mianowicie w Mysłowicach w przedsionku nowego kościoła o godz. 9 i 3, a w Brzęczkowicach i Słupnie o godz. 10 w szkołach.

W pierwsze święto przypada **kolekta** świąteczna, czyli powinowata; w drugie święto, dla Ojca św.

Am ersten Osterfeiertag findet Pflicht-Kollekte, am 2. Feiertage Kollekte fur den hl. Vater statt.

Uprasza się parafjan o kwiaty żywe i zieleń do Bożego Grobu i na ołtarze przez święta. Na życzenie kwiaty się zwraca.

Uprasza się także o kwiaty żywe dla kościoła Marjackiego tych, co tam na nabożeństwa chodzą.

Es wird gebeten um **Blumen und Pflanzen** zum Schmuck der Altare und des hl. Grabes.

Odnowienie misji dla mężczyzn odbędzie się od Niedzieli Palmowej (po sumie pierwsze kazanie) aż do wielkiej środy.

Nauki rekolekcyjne dla inteligencji odbędą się od piątku 23 marca do poniedziałku 26 marca o g. 20 w kościele N. Marji Panny. W wielki wtorek gen. komunja św. o g. 7.

Wielki dzień pokuty w roku jubileuszowym.

Jako dzień pokuty i adoracji wyznaczono dla parafji Mysłowickiej wielką środę 28-go marca, dzień następny zaś, **wielki czwartek 29 marca jako dzień wspólnej Komunji św.** dla wszystkich przystępujących do Sakramentów św.

Uprasza się wszystkie urzędy, aby ułatwiły katolikom udział w adoracji i w nabożeństwie, ich kierowników i przełożonych uprasza się, aby swych podwładnych zachęcili i sami udział w dniu pokuty brali. W wielką środę będzie od g. 6—10 i od godz. 15—20 okazja do spowiedzi św. W wielki czwartek o godz. 8 odbędzie się nabożeństwo uroczyste na cześć Najśw. Sakramentu Ołtarza połączone z generalną komunją św. parafjan. Kto nie może przybyć w godzinie, wyznaczonej dla jego stanu, niech przyjdzie w godzinie innej.

Porządek dnia pokuty (Wielka Środa).

8—9	Matki, wdowy i niewiasty
9—10	Dorosła młodzież żeńska (zorganizowana i niezorganizowana)
10—11	Gmina i ludność Brzęczkowice
11—12	Duchowieństwo, Siostry, zakony i bractwa
12—1	Kupcy, rzemieśln., cechy, czeladn. i kolejarze
1—2	Szkoły średnie i nauczycielstwo szkół średnich i powszechnych, inteligencja, sodalicja pań
2—3	Polskie i niemieckie dzieci (szkolne i nieszk.)
3—4	Bezrobotni, biedni, starcy i chorzy
4—5	Urzędnicy i urzędniczki Magistratu i Państwowi (Dyr. Ceł, Sądu, Skarbu, Policja, Więzienie, Poczta i t. d.).
5—6	Die deutschen Parochianen
6—7	Polscy mężowie i młodzieńcy (w tem górnicy, robotnicy, O. D. R., organizacje męskie)
7	Zakończenie z kazaniem dla wszystkich.

Porządek adoracji w Wielki Czwartek i W. Sobotę:

od 10 — 11	Arcybractwo Pocieszenia
11 — 11½	Tow. Dziec. Jezus. i Krucjaty
11½ — 12	Kindheit Jesu Verein u. Tabernakelb.
12 — 1	Ehrenwache u. III. Orden
1 — 2	III. Zakon św. Franciszka
2 — 3	Tow. św. Winc. a Paulo i ubodzy
3 — 4	Tow. Matek Chrześcijańskich
4 — 4½	Młodzież żeńska
4½ — 5	Mężowie i młodzieńcy
5 — 6	Mutterverein hl. Stunde
6 — 7	Straż Hon. i III. Zakon Karm.
7 — 8	Marianische Kongregation
8 — 9	Kongregacja Marjańska

W Wielki Piątek:

od 10	— 11	Tow. Matek Chrześcijańskich
11	— 12	Ehrenwache u. III. Orden
12	— 1	Arcybractwo Pocieszenia
1	— 2	III. Zakon św. Franciszka
2	— 3	Sodalicja Pań i Kongr. Marjańska
3	— 4	Droga Krzyżowa
4	— 5	Straż Hon. i III. Zakon Karm.
5	— 6	Młodzież żeńska
6	— 7	Mutterverein
7	— 8	Kreuzwegand. u. letzte Fastenpred.
8	— 9	Marianische Kongregation.

Z kroniki parafjalnej.

Ochrzczono: 5 chłopaków, 8 dziewczynek.
Przystąpiło do Stołu Pańskiego.
Od 11 do 18 bm. 2100 osób.
Chorych zaopatrzono: 5 osób.

W czwartek 15 bm. rozpoczęły się rekolekcje dla Młodzieży Męskiej, wieczorem o godz. 7 w kościele Marjackim, nauki wygłosił wiel. ks. wik. Nowak.

W niedzielę rano odbyło się nabożeństwo z generalną komunją św. 204 młodzieńców z S. M. P. i 90 z Stow. Kat. Czeladników przystąpiło do Stołu Pańskiego.

Ślub zawarli:

Dnia 17 bm. kawaler Kula Franciszek górnik, z panną Apolonją Toborek, oboje z Mysłowic.

Dnia 18 bm. kaw. Chruszcz Józef robotnik, z p. Wandą Stachoniówną oboje z Mysłowic.

Dzisiaj pop. o godz. 1.30 zgromadzenie **Arcybractwa Pocieszenia** w kościele Panny Marji, na które się wszystkich członków zaprasza.

Dziś w niedzielę Palmową i przez cały Wielki Tydzień, przypada dla obu **Zakonów** absolucja generalna.

Kongr. Marj. Panien ma dzisiaj po kazaniu postnem zebranie miesięczne w K. D. L.

Aspirantki Kongr. Marjańskiej mają miesięczne zebranie w poniedziałek 26 bm. o g. 4 popoł. w K. D. L.

Kongr. Marjańska Młodzieńców ma dzisiaj w niedzielę 25 bm. po kazaniu postnem swoje mies. zgromadzenie w nowym kościele. Przypomina się o spełnianiu obowiązków jako „Dzieci Marji".

Heute halt die **Marianische Kongregation** um 3½ Uhr Kreuzwegandacht in der Marienkirche ab. Alle Parochianen können daran teilnehmen.

Stow. św. Zyty ma w Wielki Piątek rano adorację od 5.30 do 6 godz. w spowiednicy na prawo, uprasza się przeto wszystkie członkinie o punktualne przybycie na adorację. „Cześć Pracy".

Der Kath. Jungmanner-Verein halt am Montag den 26 d. Mts. abends 8 Uhr im Vereinszimmer Oderskistr. 1 seine Monatssitzung ab. Um zahlreiches Erscheinen wird gebeten.

Stow. Młodzieży Żeńskiej obchodzi w dniu 2 kwietnia br. (w drugie święto Wielkanocne) rocznicę 10-cio lecie istnienia Stowarzyszenia swego z następującym programem:

Rano o godz. ½10 zbiórka organizacyj ze sztandarami przy K. D. L. 10¼-tą wymarsz do kościoła parafjalnego na uroczyste nabożeństwo. Po nabożeństwie wspólna fotografja.

Po południu uroczysta akademja, na którą złożą się:

1. Deklamacja, 2. Śpiew, 3. Przywitanie gości przez Wiel. ks. Patrona, 4. Odczytanie kroniki, 5. Przemówienie Przew. ks. Prałata Dr. Bromboszcza Protektora Stowarzyszenia naszego, 6. Deklamacja, 7. Przemówienie założyciela S. M. P. Ż. ks. Matuszka, 8. Rozdanie dyplomów, 9 Jedno-aktówka — 10-lecie S. M. P., 10. Żywy obraz — Alleluja — deklamacja, 11. Wesoła farsa, 12. Taniec figurowy, 13. Jednoaktówka — śmiech, 14. Zakończenie — śpiew. „O Panno święta do Twych stóp Młodzieży zastęp pada".

Na uroczystość tą zaprasza się najserdeczniej Sz. Panie z Patronatu, które raczyły z nami współpracować, i pracują — byłe druhny, wszystkie bratnie organizacje w parafji naszej no i wszystkich Sympatyków i Przyjaciół Młodzieży.

Wielki Piątek, Sobota i Niedziela odbędą się 3-dniowe nauki rekolekcyjne dla całej Młodzieży żeńskiej w naszej parafji o godz. 7 wiecz. w kościele Marjackiem.

Uprasza się kochanych Rodziców, by raczyli wysłać swe córki na owe nauki a was kochane druhny z Mysłowic i Słupny uprasza się, by każda starała się przyprowadzić swe koleżanki i znajome. Pokażcie, że jesteście apostołami Chrystusa, tak by kościół Marjacki był przepełniony. „Bogu służ".

Stowarzyszenie Młodzieży Polskiej oddział żeński w Słupnej ma swoje zebranie plenarne we wtorek dnia, 27. III b. r. o godzinie 7 mej. wieczorem w sprawie wzięcia udziału w uroczystości 10-cio lecia S.M.P. z Mysłowic. O liczny udział prosi Zarząd.

S. M. P. żeńskie — Słupna.

Protokół zebrania konstytucyjnego odbytego 20 lutego 1934 r. na sali III. Zakonu Karmel. w Słupnej, na które przybyło 29 członkin oraz delegacja S. M. P. z Mysłowic wraz ks. patronem Nowakiem.

Zebranie zagaił ks. patron Nowak hasłem „Bogu służ". Następnie w krótkich słowach objaśnił cel dążenia stow. przytaczając szereg przykładów z działalności S. M. P. z Mysłowic. Następnie przystąpiono do wyboru zarządu, w skład którego weszły następujące druhny:

P. Bromówna Gertruda — prezeska, p. Stolecka Marta — wiceprezeska, p. Luksówna Ema — sekretarka, p. Gnida Helena — zast. zekretarki, p. Mokra Zofja — skarbniczka, p. Karbowiakówna Ruth — gospodyni, p. Plewniakówna Wiktorja — zelatorka, p. Stokfiszówna Anna — naczelniczka sportu. Komisja rewizyjna: P. Janota Anna, p. Wrona Gertruda, p. Pajączkówna Jadwiga.

Następnie ks. patron Nowak złożył gratulacje całemu zarządowi i nowo założonemu S. M. P., poczem ks. patron prosił o stawienie wniosku do pp. Poradzianek, by pogodzić się na tle salki, przyrzekając także postarać się o poparcie ze strony ks. Prałata. Na koniec odśpiewano pieśń „Pod Twą obronę" i ks. patron Nowak zakończył zebranie hasłem „Bogu służ". Po odejściu ks. patrona zarząd spisał członkinie.

Liga Katolicka w Katowicach organizuje 2 **pielgrzymki do Kalwarji Zebrzydowskiej** na uroczystości związane z obchodem Wielkiego Tygodnia i jubileuszem ustanowienia Najświętszego Sakramentu i sakramentu kapłaństwa. Pierwsza pielgrzymka — na Palmową Niedzielę — wyrusza z Katowic w sobotę 24 marca pociągiem specjalnym o godz. 14,50, zatrzyma się po drodze na stacjach: Szopienice, Mysłowice, Brzezinka, Imielin, Nowy Bieruń, Oświęcim, i wróci do Katowic w niedzielę 25 marca o godz. 22.05.

Druga pielgrzymka wyruszy w środę 28-go marca o godzinie 14,50, pozostanie w Kalwarji przez Wielki Czwartek i powróci do Katowic w Wielki Piątek?o godz. 17,34. Dokładny program uroczystości otrzymuje się przy zgłoszeniu. Koszty przejazdu tam i z powrotem 6 zł. Miejsca w wagonach są numer. Dla grup parafjalnych rezerwuje się osobne przedziały. Noclegi w cenie 0.50 i 1— zł. zapewnione. Należy zabrać ze sobą koc i prześcieradło.

Bilety na obie pielgrzymki sprzedaje biuro podróży „Orbis"Katowice, Rynek, tel. 308-72 i Liga Katolicka, Katowice Marsz. Piłsudskiego 58, tel. nr. 313-30.

Wydawca: Kat. Urząd Parafjalny w Mysłowicach. — Odpowiada: PiotrMądry Mysłowice. — Tłoczono w drukarni „Sztuka" w Mysłowicach, ul. Powstańców 7.